

# Świętokrzyski Urząd Wojewódzki w Kielcach

<http://www.kielce.uw.gov.pl/pl/obsługa-klienta/cudzoziemcy-1/obywatele-panstw-trzecich-spoz/wymiana-lub-wydanie-karty-poby/23586,Wymiana-lub-wydanie-karty-pobytyu.html>  
20.04.2024, 16:54

|                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|----------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Przedmiot sprawy</b>                | WYDANIE/WYMIANA KARTY POBYTU                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>Kogo dotyczy?</b>                   | Cudzoziemca posiadającego: <ul style="list-style-type: none"><li>- zezwolenie na pobyt czasowy,</li><li>- zezwolenie na pobyt stały,</li><li>- zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>Co przygotować?</b>                 | <p>è formularz wypełniony zgodnie z pouczeniem wniosku;</p> <p>è 2 fotografie</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- nieuszkodzone, kolorowe, o dobrej ostrości;</li><li>- wymiary 35 mm x 45 mm;</li><li>- wykonane nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku;</li><li>- przedstawiające wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70-80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontальной, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowują naturalny kolor jego skóry;</li><li>- przedstawiające wyraźnie oczy cudzoziemca, a zwłaszcza źrenice, linia oczu cudzoziemca jest równoległa do górnej krawędzi fotografii</li></ul> <p>Uwaga: Cudzoziemiec noszący nakrycie głowy zgodnie z zasadami swojego wyznania może dołączyć do wniosku fotografię przedstawiającą go w nakryciu głowy, o ile wizerunek twarzy jest w pełni widoczny. W takim przypadku do wniosku dołącza się oświadczenie cudzoziemca o przynależności do wspólnoty wyznaniowej.</p> <p>è kserokopia ważnego dokumentu podróży (oryginał do wglądu), w szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość.</p> <p>è dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych i okoliczności podanych we wniosku np. w przypadku zmiany adresu zamieszkania należy dołączyć aktualne potwierdzenie zameldowania;</p> <p>è dowód uiszczenia opłaty za wydanie/wymianę karty pobytu.</p> |
| <b>Jakie dokumenty muszą wypełnić?</b> | <p>Wniosek o wydanie/wymianę karty pobytu.</p> <p>Formularz wniosku można uzyskać w Wydziale Spraw Obywatelskich i Cudzoziemców Świętokrzyskiego Urzędu Wojewódzkiego, Oddział ds. Cudzoziemców, Al. IX Wieków Kielc 3, 25-516 Kielce, 5 piętro, budynek C lub pobrać ze strony internetowej Urzędu</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>Jak wypełnić dokumenty?</b>         | Formularz wniosku należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami wpisywanymi w odpowiednie kratki, w języku polskim. Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |

**Ile muszę zapłacić?**

- Ø 100 zł za wydanie/wymianę karty pobytu
- Ø 200 zł za wymianę w przypadku pierwszej zawinionej przez cudzoziemca utraty/zniszczenia dokumentu
- Ø 300 zł za wymianę w przypadku kolejnej zawinionej przez cudzoziemca utraty/zniszczenia dokumentu
- Ø ulga w opłacie - 50%.

Ulga w opłacie za wydanie lub wymianę karty pobytu przysługuje cudzoziemcom:

- 1) którzy znajdują się w trudnej sytuacji materialnej;
- 2) których celem pobytu jest pobieranie nauki w szkole ponadpodstawowej i szkole wyższej na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 3) małoletnim, którzy w dniu złożenia wniosku o wydanie lub wymianę dokumentu, o którym mowa w art. 226, lub - w przypadku wydawania pierwszej karty pobytu - do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, nie ukończyli 16. roku życia.

Dokumentami wymaganymi do uzyskania ulgi w opłacie za wydanie lub wymianę karty pobytu są:

- 1) zaświadczenie właściwego organu do spraw pomocy społecznej o korzystaniu w danym czasie ze świadczeń pieniężnych z pomocy społecznej;
- 2) zaświadczenie potwierdzające pobieranie w danym czasie nauki w szkole ponadpodstawowej lub szkole wyższej;
- 3) odpis aktu urodzenia małoletniego cudzoziemca, a w przypadku niemożności jego uzyskania - dokument podróży lub inny dokument tożsamości potwierdzający wiek małoletniego cudzoziemca.

Opłatę uiszcza się przy złożeniu wniosku o wydanie/wymianę dokumentu w kasie organu lub na rachunek bankowy.

Wpłaty można dokonać:

- gotówką w kasie Świętokrzyskiego Urzędu Wojewódzkiego (budynek C, 5 piętro, wejście od strony rzeki *Silnicy*),

w godzinach:

poniedziałek 10:00 - 17:00, wtorek - piątek 8:00 - 15:00 lub

- przelewem na rachunek:

Świętokrzyski Urząd Wojewódzki w Kielcach

NBP Oddział Okręgowy Kielce

**67101012380853422231000000**

tytułem: "opłata za kartę pobytu - imię i nazwisko cudzoziemca"

|                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|-------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Kiedy złożyć dokumenty?</b>                  | <p>Kartę pobytu wydaje się i wymienia na wniosek cudzoziemca.</p> <p>à Wniosek o wymianę karty pobytu należy złożyć w terminie 14 dni po wystąpieniu przesłanek do wymiany, tj. :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- zmiany danych w niej zamieszczonych;</li> <li>- zmiany wizerunku twarzy posiadacza karty pobytu w stosunku do wizerunku twarzy umieszczonego w karcie pobytu w stopniu utrudniającym lub uniemożliwiającym identyfikację posiadacza karty;</li> <li>- utraty;</li> <li>- uszkodzenia;</li> <li>- przejęcia przez Rzeczpospolitą Polską odpowiedzialności za ochronę międzynarodową posiadacza karty pobytu wydanej w związku z udzieleniem zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE z adnotacją, o której mowa w art. 244 ust. 1 pkt 18 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach</li> <li>- przejęcia przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej odpowiedzialności za ochronę międzynarodową posiadacza karty pobytu wydanej w związku z udzieleniem zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.</li> </ul> <p>à Wniosek o wydanie karty pobytu składa się:</p> <p>w przypadku wydania pierwszej karty pobytu, gdy:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ø cudzoziemiec przybywa na terytorium Polski lub przebywa na tym terytorium w celu połączenia z rodziną (po uzyskaniu decyzji wojewody w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy);</li> <li>Ø jest członkiem najbliższej rodziny repatrianta;</li> <li>Ø uzyskał zezwolenie, o którym mowa w art. 139a ust. 1 (zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa) lub art. 139o ust. 1 (zezwolenia na pobyt czasowy w celu korzystania z mobilności długoterminowej)</li> </ul> <p>w przypadku wydania kolejnej karty pobytu, gdy cudzoziemiec posiada zezwolenie na pobyt stały (wcześniej „zezwolenie na osiedlenie się”) lub zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE i karta pobytu traci ważność.</p> <p>Wniosek o wydanie kolejnej karty pobytu należy złożyć co najmniej na 30 dni przed upływem okresu ważności karty pobytu.</p> |
| <b>Gdzie załatwić sprawę?</b>                   | <p>Wydział Spraw Obywatelskich i Cudzoziemców<br/>Oddział ds. cudzoziemców<br/>Świętokrzyskiego Urzędu Wojewódzkiego w Kielcach<br/>al. IX Wieków Kielc 3, 25-516 Kielce, bud. C, 5 piętro (<i>wejście od strony rzeki Silnicy</i>)<br/>poniedziałek - piątek - 08.00-15.00,</p> <p>Wnioski o wydanie/wymianę karty pobytu przyjmowane są po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu konkretnego dnia i godziny złożenia wniosku. Zapisy telefoniczne pod numerem telefonu 41 342 16 68. Wniosek o wydanie/wymianę karty pobytu można również wysłać pocztą.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>Czy sprawę załatwić drogą elektroniczną?</b> | Nie                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>Co robi urząd?</b>                           | Wyda/wymieni dokument lub wyda decyzję o odmowie wydania albo wymiany karty pobytu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| <b>Jaki jest czas realizacji?</b>               | Wydanie/wymiana karty pobytu następuje w ciągu miesiąca czasu od wpłynięcia kompletu dokumentów oraz osobistego stawiennictwa. W przypadku konieczności przeprowadzenia postępowania wyjaśniającego Urząd na piśmie powiadomi wnioskodawcę, na jaki termin przewidziane jest wydanie wnioskowanego dokumentu i z jakich przyczyn wynikają opóźnienia.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>Jak się odwołać?</b>                         | Stronie przysługuje prawo wniesienia odwołania od decyzji o odmowie wydania albo wymiany karty pobytu, za pośrednictwem wojewody do Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, w terminie 14 dni od daty jej doręczenia.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |

## Informacje dodatkowe

Ø Wniosek o wydanie/wymianę karty należy złożyć osobiście - od cudzoziemca, który ukończył 6. rok życia pobiera się odciski linii papilarnych.

Ø Cudzoziemiec odbiera kartę pobytu osobiście.

Ø W przypadku gdy karta pobytu została wydana cudzoziemcowi, który nie ukończył 13. roku życia do dnia jej odbioru, odbiera tę kartę jego przedstawiciel ustawowy lub kurator.

Ø Karta pobytu w okresie swojej ważności potwierdza tożsamość cudzoziemca podczas jego pobytu na terytorium RP oraz uprawnia go, wraz z dokumentem podróży, do wielokrotnego przekraczania granicy bez konieczności uzyskania wizy.

Ø Dokumenty sporządzone w języku obcym, dołączane do wniosków, składa się wraz z ich tłumaczeniem na język polski, dokonany przez tłumacza przysięgłego.

Ø W przypadku utraty lub uszkodzenia dokumentu, cudzoziemiec w terminie 3 dni od dnia utraty/uszkodzenia, zawiadamia o tym fakcie organ, który wydał ten dokument. Cudzoziemcowi wydaje się wówczas nieodpłatnie zaświadczenie potwierdzające ten fakt. Zawiadomienia dokonuje się na formularzu.

Ø Karta pobytu wydana cudzoziemcowi w przypadku udzielenia mu:

- 1) zezwolenia na pobyt czasowy – jest ważna przez okres, na który udzielono mu tego zezwolenia;
- 2) zezwolenia na pobyt stały – jest ważna przez okres 10 lat od dnia jej wydania;
- 3) zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE – jest ważna przez okres 5 lat od dnia jej wydania;

Ø Kolejna karta pobytu wydana cudzoziemcowi po upływie terminu ważności karty pobytu wydanej w związku z udzieleniem mu:

- 1) zezwolenia na pobyt stały – jest ważna przez okres 10 lat od dnia jej wydania;
- 2) zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE – jest ważna przez okres 5 lat od dnia jej wydania;

Ø Kartę pobytu wydaje lub odmawia jej wydania wojewoda, który udzielił cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Ø Kartę pobytu wymienia lub odmawia jej wymiany wojewoda właściwy ze względu na miejsce pobytu cudzoziemca.

## Podstawa prawna

Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach wraz z aktami wykonawczymi  
Kodeks Postępowania Administracyjnego

## Pliki do pobrania



WYDANIE, WYMIANA KARTY POBYTU - karta usług

89 KB

Data publikacji : 06.03.2023 11:41



WNIOSEK O WYDANIE, WYMIANĘ KARTY POBYTU - KARTA USŁUG WYDANIE, WYMIANA KARTY POBYTU

5.39 MB

Data publikacji : 06.03.2023 11:41

Drukuj

Generuj PDF

Powiadom

Powrót